

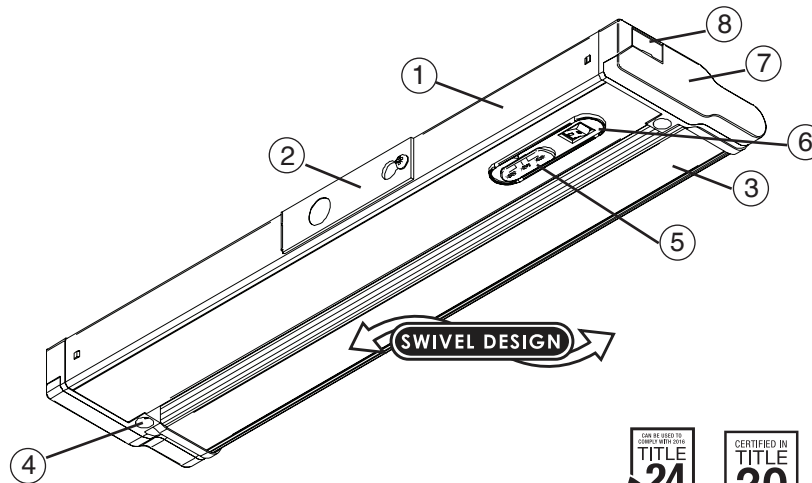


INSTALLATION INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES DE INSTALACION / DIRECTIVES D'INSTALLATION

The UPLD fixture consist of integral LEDs with Switchable CCT feature. Select from either 3000K/3500K/4000K (the CCT switch is preset at 3000K from the factory). To adjust the CCT, please refer to the section **CCT SELECTION**.

El montaje UPLD consiste en ledes integrales con función CCT intercambiable. Seleccione entre 3000K/3500K/4000K (el interruptor del CCT está preestablecido en 3000 K de fábrica). Para ajustar el CCT, consulte la sección **SELECCION DE CCT**.

Les luminaires UPLD sont composés de DEL intégrées avec fonction TCC commutable. Choisissez entre 3000K/3500K/4000K (le commutateur de la TCC est pré-réglé en usine à 3000K). Pour régler la TCC, veuillez vous reporter à la section **Sélection de la TCC**.



For a full list of compatible and incompatible accessories, see page 6.

Para obtener una lista completa de accesorios compatibles e incompatibles, consulte la página 6.

Pour une liste complète des accessoires compatibles et incompatibles, voir page 6.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

CONSERVER CES DIRECTIVES

CAUTION: For your safety and proper operation of fixture, read instructions carefully before installation.

PRECAUCIÓN: Para su seguridad y funcionamiento adecuado de esta luminaria lea cuidadosamente las instrucciones antes de la instalación.

AVERTISSEMENT: Pour votre propre sécurité et le bon fonctionnement de l'appareil d'éclairage, veuillez lire attentivement ces instructions avant de procéder à l'installation.

PACKING LIST

Components	Quantity
1) Fixture assembly	1
2) Access Plate.....	1
3) Swivel Light Bar.....	1
4) Captive Mounting Screw	2
5) CCT Switch	1
6) Rocker Switch	1
7) End Cap	2
8) Linking Port cover.....	2

LISTA DE EMBALAJE

Descripción	Cantidad
1) Ensemble de la Luminaria.....	1
4) Placa de acceso	1
3) Barra de luz giratoria	1
4) Tornillo de montaje cautivo	2
5) Interruptor del CCT.....	1
6) Interruptor de encendido	1
7) Tapón	2
8) Vinculación de la tapa del puerto	2

LISTE D'EMBALLAGE

Description	Quantité
1) Boîtier passe-fils.....	1
2) Plaque d'accès	1
3) Barre lumineuse pivotante.....	1
4) Vis de montage Captive	2
5) Commutateur de la TCC	1
6) Interrupteur.....	1
7) Capuchon	2
8) Couvercle du port de liaison.....	2

*Parts Pack Contains: (1) Strain relief bushing, (1) 17" Connector cord, (1) End row connector, (2) Hole Plugs

*Empaque Contiene: (1) Sujetador de cable, (1) Cable Conectivo de 17", (1) Conector de liaison, (2) Tapón de agujero.

*Contenu de l'emballage de quincaillerie: (1) Bague anit-traction, (1) Cordon de connexion de 17po, (1) Conector de enlace, (2) Bouchon de trou

TOOLS REQUIRED FOR INSTALLATION

- Safety glasses
- Drill with 1/16" drill bit
- Phillips screwdriver
- Pencil
- Ruler
- Wire Strippers

HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA LA INSTALACIÓN

- Lentes de seguridad
- Taladro con broca de 1/16"
- Destornillador de Phillips
- Lápiz
- Regla
- Pelacables

OUTILS REQUIS POUR L'INSTALLATION

- Lunettes de sécurité
- Perceuse, avec un foret de 1/16 po
- Tournevis à tête Phillips
- Crayon
- Règle
- Outil à dénuder

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS SAVE THESE INSTRUCTIONS AND DELIVER TO OWNER AFTER INSTALLATION

- To reduce the risk of death, personal injury or property damage from fire, electric shock, falling parts, cuts/abrasions, and other hazards please read all warnings and instructions included with and on the fixture box and all fixture labels.
- Before installing, servicing, or performing routine maintenance upon this equipment, follow these general precautions.
- Installation and service of luminaires should be performed by a **qualified licensed electrician**.
- Maintenance of the luminaires should be performed by person(s) familiar with the luminaires' construction and operation and any hazards involved. Regular fixture maintenance programs are recommended.
- It will occasionally be necessary to clean the outside of the refractor/lens. Frequency of cleaning will depend on ambient dirt level and minimum light output which is acceptable to user. Refractor/lens should be washed in a solution of warm water and any mild, non-abrasive household detergent, rinsed with clean water and wiped dry. Should optical assembly become dirty on the inside, wipe refractor/lens and clean in above manner, replacing damaged gaskets as necessary.
- **DO NOT INSTALL DAMAGED PRODUCT!** This luminaire has been properly packed so that no parts should have been damaged during transit. Inspect to confirm. Any part damaged or broken during or after assembly should be replaced.
- Recycle: For information on how to recycle LED electronic products, please visit www.epa.gov.
- These instructions do not purport to cover all details or variations in equipment nor to provide every possible contingency to meet in connection with installation, operation, or maintenance. Should further information be desired or should particular problems arise which are not covered sufficiently for the purchaser's or owner's purposes, this matter should be referred to Acuity Brands Lighting, Inc.

WARNING RISK OF ELECTRIC SHOCK

- Disconnect or turn off power before installation or servicing.
- Verify that supply voltage is correct by comparing it with the luminaire label information.
- Make all electrical and grounded connections in accordance with the National Electrical Code (NEC) and any applicable local code requirements.
- All wiring connections should be capped with UL approved recognized wire connectors.

CAUTION RISK OF INJURY

- Wear gloves and safety glasses at all times when removing luminaire from carton, installing, servicing or performing maintenance.
- Avoid direct eye exposure to the light source while it is on.

WARNING RISK OF BURN

- Allow lamp/fixture to cool before handling. Do not touch enclosure or light source.
- Do not exceed maximum wattage marked on luminaire label.
- Follow all manufacturer's warnings, recommendations and restrictions for: driver type, burning position, mounting locations/methods, replacement and recycling.

CAUTION RISK OF FIRE

- Keep combustible and other materials that can burn, away from lamp/lens.
- Do not operate in close proximity to persons, combustible materials or substances affected by heat or drying.

CAUTION: RISK OF PRODUCT DAMAGE

- Never connect components under load.
- Do not mount or support these fixtures in a manner that can cut the outer jacket or damage wire insulation.
- Never connect an LED product to an unapproved dimmer pack. Contact ABL directly for any dimmers not specifically recommended for the product.
- Unless individual product specifications deem otherwise: Allow for some volume of airspace around fixture. Avoid covering LED fixtures with insulation, foam, or other material that will prevent convection or conduction cooling.
- Unless individual product specifications deem otherwise: Maximum ambient temperature is 90°C. Do not operate fixture at temperatures higher than this.
- Unless individual product specifications deem otherwise: Never mount in places where fixture will be exposed to rain, high humidity, extreme temperature changes or restricted ventilation.
- LED products are Polarity Sensitive. Ensure proper Polarity before installation.
- Electrostatic Discharge (ESD): ESD can damage LED fixtures. Personal grounding equipment must be worn during all installation or servicing of the unit.
- Do not touch individual electrical components as this can cause ESD, shorten lamp life, or alter performance.
- There are no user serviceable parts inside the unit. Do not rewire, reconfigure, or modify the unit or attempt any repairs yourself. Additionally, field replacement of the LED assembly or lamps is not allowed by UL standards at this time. In the unlikely event your unit may require service, stop using the unit immediately and contact an ABL representative.

All luminaires that contain electronic devices that generate frequencies above 9kHz from any component within the luminaire comply with one of the following Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This device complies with Part 18 of the FCC Rules but may cause interference with cordless and cell phones, radios, televisions, and other electronic devices. To correct the problem move the device away from the luminaire or plug into a different outlet. This product may cause interference to radio equipment and should not be installed near maritime safety communications equipment or other critical navigation or communications equipment operating between 0.45-30MHz.

Failure to follow any of these instructions could void product warranties. For a complete listing of product Terms and Conditions, please visit www.acuitybrands.com.

Acuity Brands Lighting, Inc. assumes no responsibility for claims arising out of improper or careless installation or handling of its products.

ABL LED General Warnings, Form No. 503.203
© 2010 Acuity Brands Lighting, Inc. All rights reserved. 12/01/10

INFORMACIÓN IMPORTANTE

LEA Y RESPETE TODAS LAS INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN GUARDE LAS INSTRUCCIONES Y DEVUELVAS AL PROPIETARIO DESPUES DE REALIZAR LA INSTALACION

- Para reducir el riesgo de muerte, lesiones personales o daño a la propiedad que pueda surgir de incendios, choques eléctricos, cortes, abrasiones, caída de partes y otros peligros lea todas las advertencias e instrucciones incluidas en la caja o su interior, además de las etiquetas del montaje.
- Antes de instalar, revisar o realizar el mantenimiento de rutina del equipo, siga estas precauciones generales.
- La instalación y el mantenimiento de las luminarias lo debe realizar un **electricista calificado autorizado**.
- El mantenimiento de las luminarias lo debe realizar una persona familiarizada con la fabricación y el funcionamiento de este producto así como con los peligros relacionados con este. Se recomienda realizar el mantenimiento regular de los montajes.
- Cada tanto será necesario limpiar la parte externa del refractor y de la lente. La frecuencia de la limpieza dependerá del nivel de polvo del ambiente y de la potencia de la luz mínima aceptable para el usuario. El refractor/lente se debe lavar con una solución de agua tibia y detergente de uso doméstico suave no abrasivo, enjuagar con agua limpia y secar. Si el montaje óptico se ensuciará por dentro, limpie el refractor o la lente como se indicó anteriormente; de ser necesario, reemplaza las juntas dañadas.
- **NO INSTALE EL PRODUCTO SI ESTÁ DAÑADO** Esta luminaire se embaló adecuadamente de modo tal que las piezas no resulten dañadas durante su transporte. Inspecciones para confirmar. Reemplace toda pieza que se dañe o rompa durante su montaje o posterior a este.
- Reciclado: Para obtener información sobre cómo reciclar productos electrónicos LED, visite www.epa.gov.
- Estas instrucciones no pretenden cubrir todos los detalles o las variaciones de los equipos ni abarcar todas las posibles eventualidades relacionadas con la instalación, el funcionamiento o el mantenimiento. Si necesita más información o surgen problemas específicos cos que no están debidamente cubiertos en la información del producto, remítase a Acuity Brands Lighting, Inc.

ADVERTENCIA: RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO

- Desconecte o interrumpa la energía eléctrica antes de realizar la instalación o la reparación.
- Verifi que el voltaje de alimentación sea correcto; compárelo con la información de la etiqueta de la luminaire.
- Realice todas las conexiones eléctricas y a tierra en cumplimiento con el Código Eléctrico Nacional y de los requisitos del código local vigente.
- Todas las conexiones de cableado deben cubrirse con conectores para cable reconocidos y aprobados por UL.

PRECAUCIÓN: RIESGO DE LESIONES

- Use gases y guantes de protección en todo momento al retirar la luminaire de la caja, al instalarla, repararla o realizar operaciones de mantenimiento.
- Una vez encendida la fuente de luz, evite la exposición directa con los ojos.

ADVERTENCIA: RIESGO DE QUEMADURAS

- Antes de manipular la lámpara o el montaje, déjelo enfriar. No toque la carcasa ni la fuente de iluminación.
- No supere el voltaje máximo señalado en la etiqueta de la luminaire.
- Respete todas las advertencias, recomendaciones y restricciones que proporciona el fabricante para: tipo de conductor, posición de funcionamiento, puntos o métodos de montaje, reemplazo y reciclado.

PRECAUCIÓN: RIESGO DE INCENDIO

- Mantenga lejos de la luminaire y de las lámparas o los lentes, los materiales combustibles y de otro tipo que se puedan incendiar.
- No la encienda cerca de personas, materiales combustibles o sustancias calientes o secas.

PRECAUCIÓN: RIESGO DE DAÑO PARA EL PRODUCTO

- Jamás conecte componentes bajo carga.
- No monte estos montajes de manera que puedan cortar el revestimiento exterior o dañar el aislamiento de los cables.
- Jamás conecte un producto LED directamente a un paquete de reducción de intensidad de la luz. Los montajes LED se deben apagar directamente de un circuito de interruptores.
- A menos que las especificaciones del producto individual consideren lo contrario: Deje un poco de espacio alrededor del montaje. Evite cubrir los montajes LED con aislamiento, goma u otro material que evitará la convección o el enfriamiento de la conducción.
- A menos que las especificaciones del producto individual consideren lo contrario: La temperatura ambiente máxima debe ser de 90 °C. No haga funcionar el montaje a temperaturas más elevadas que esta.
- A menos que las especificaciones del producto individual consideren lo contrario: Jamás instale los montajes en lugares donde queden expuestos a la lluvia, a un alto nivel de humedad, a cambios de temperatura extrema o a ventilación limitada.
- Los productos LED son sensibles a la polaridad. Asegure la correcta polaridad antes de la instalación.
- Descarga electrostática (DES): la DES puede dañar los montajes LED. Durante la instalación o reparación de la unidad se debe usar siempre equipo personal conectado a tierra.
- No toque componentes eléctricos individuales ya que esto puede causar DES, reducir la vida útil de la lámpara o alterar el funcionamiento.
- La unidad no contiene piezas que el usuario pueda reparar. No modifi que los cables de la unidad, no la vuelva a conifi guar, no la modifi que ni intente repararla usted mismo. Además, en este momento los estándares de UL no permiten el reemplazo en campo del montaje LED o sus lámparas. En el caso improbable de que su unidad requiera reparación, deje de usar la unidad inmediatamente y comuníquese con un representante de ABL.

Todas las luminarias que contienen dispositivos eléctricos que generan frecuencias superiores a 9kHz desde cualquier componente de la luminaire cumplen una de las reglas de la Parte 15 de las reglas de la FCC. El funcionamiento depende de las siguientes dos condiciones:

- (1) Este dispositivo no puede ocasionar interferencias perjudiciales
- (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso, las interferencias que pueden ocasionar un mal funcionamiento.

Este dispositivo cumple con la Parte 18 de las reglas de la FCC pero puede ocasionar interferencia con teléfonos inalámbricos y celulares, radios, televisores y otros dispositivos electrónicos. Para corregir el problema, aleje el dispositivo de la luminaire o enchúfelo en otra toma de corriente. Este producto puede ocasionar interferencia en equipos de radio y no se debe instalar cerca de equipos de comunicación de seguridad marítima u otros equipos de comunicación o navegación crítica que funcionen en el rango 0.45-30MHz. **El incumplimiento de alguna de estas instrucciones puede anular la garantía del producto. Para obtener la lista completa de los términos y las condiciones respecto del producto, visite www.acuitybrands.com.**

Acuity Brands Lighting, Inc. no se hace responsable por los reclamos que puedan surgir de la instalación o manipulación inadecuada o negligente de sus productos.

Advertencias generales de ABL LED, Form. n.º 503.203
© 2010 Acuity Brands Lighting, Inc. Todos los derechos reservados. 12/01/10

IMPORTANTES MESURES DE SÉCURITÉ

LIRE ATTENTIVEMENT ET OBSERVER TOUTES LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ CONSERVER CES DIRECTIVES ET LES REMETTRE AU PROPRIÉTAIRE APRÈS L'INSTALLATION

- Pour réduire les risques de décès, blessures ou dommages matériels résultant d'un incendie, d'un choc électrique, de chutes de pièces, coupures, éraillures et autres dangers, veuillez lire tous les avertissements et toutes les directives fournis avec l'appareil, sur la boîte et les étiquettes.
- Avant l'installation, l'entretien ou la maintenance de cet équipement, veuillez prendre les précautions générales suivantes.
- L'installation et le service technique des luminaires doivent être effectués par un **électricien licencié qualifié**.
- L'entretien des luminaires doit être effectué par des personnes au courant de la construction et du fonctionnement des luminaires et des risques impliqués. Un programme d'entretien régulier est recommandé.
- À l'occasion, il sera nécessaire de nettoyer l'extérieur du refractor ou de la lentille. La fréquence de nettoyage dépendra du niveau de saleté ambiante et du flux lumineux minimal acceptable pour l'utilisateur. Le refractor et la lentille doivent être nettoyés à l'aide d'une solution d'eau tempérée et de tout détergent domestique doux, non abrasif, puis rincés à l'eau propre et essuyés. En cas de saleté à l'intérieur du bloc optique, essuyer le refractor ou la lentille, puis nettoyer comme indiqué ci-dessus et remplacer toute garniture d'entretoise endommagée au besoin.
- **NE PAS INSTALLER UN PRODUIT ENDOMMAGÉ** Ce luminaire a été emballé de manière à ce que les pièces ne subissent pas de dommages lors du transport. Veuillez inspecter et confirmer le bon état. Toute pièce endommagée ou brisée lors de l'assemblage ou après devrait être remplacée.
- Recyclage : pour accéder à l'information sur le recyclage des produits électroniques DEL, veuillez visiter www.epa.gov.
- Ces directives n'entendent pas couvrir tous les détails, tous les modèles d'équipement, ni prévoir toute éventualité liée à l'installation, au fonctionnement ou à l'entretien de cet équipement. Pour toute autre information ou en cas d'un problème non résolu par le présent document, l'acheteur ou le propriétaire est prié de contacter Acuity Brands Lighting, Inc.

AVERTISSEMENT RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE

- Couper ou éteindre l'alimentation électrique avant l'installation ou l'entretien.
- Vérifier que la tension d'alimentation est adéquate en la comparant à l'information sur l'étiquette du luminaire.
- Effectuer toutes les connexions et la mise à la terre conformément au National Electrical Code (NEC) et aux exigences de tout autre code local applicable.
- Toutes les connexions doivent être protégées d'un capuchon de connexion homologué UL.

MISE EN GARDE RISQUE DE BLESSURE

- Porter des gants et des verres de sécurité en tout temps pour retirer le luminaire de la boîte, l'installation, l'entretien ou les travaux de maintenance.
- Éviter d'exposer directement les yeux à la source lumineuse lorsqu'elle est allumée.

AVERTISSEMENT RISQUE DE BRÛLURE

- Permettre le refroidissement de la lampe et du luminaire avant la manipulation. Ne pas toucher au boîtier ou à la source lumineuse.
- Ne pas dépasser la puissance maximale indiquée sur l'étiquette du luminaire.
- Observer tous les avertissements, toutes les recommandations et toutes les restrictions du fabricant sur : le type de pilote, la position d'utilisation, l'emplacement et les méthodes de montage, le remplacement et le recyclage.

MISE EN GARDE RISQUE D'INCENDIE

- Éloigner toutes les matières combustibles ou inflammables de la lampe et de la lentille.
- Ne pas employer à proximité des personnes, des matières combustibles ou des substances sensibles à la chaleur ou à la sécheresse.

MISE EN GARDE : RISQUE DE CAUSER DES DOMMAGES AU PRODUIT

- Ne jamais connecter des composantes en charge.
- Ne pas monter ou supporter ces appareils d'une manière pouvant causer l'abrasion de la gaine externe ou endommager l'isolant des fils.
- Ne jamais connecter un produit DEL à un dispositif de gradation non approuvé. Veuillez contacter ABL directement pour vérifier si la compatibilité d'un gradateur non recommandé précisément pour le produit.
- Sauf en cas de spécifici cations contraires individuelles des produits : Permettre un espace libre suffisant autour du luminaire. Éviter de couvrir les appareils DEL d'un matériau isolant, alvéolaire ou tout autre matériau empêchant le refroidissement de l'unité par convection ou conduction.
- Sauf en cas de spécifici cations contraires individuelles des produits : La température ambiante maximale est 90 °C. Ne pas employer le luminaire à une température plus élevée.
- Sauf en cas de spécifici cations contraires individuelles des produits : Ne pas monter le luminaire ou il sera exposé à la pluie, l'humidité élevée, les changements de température extrêmes ou une aération limitée.
- Les produits DEL sont sensibles à la polarité. S'assurer d'une polarité adéquate avant l'installation.
- Décharge électrostatique (DES) : Une DES peut endommager les appareils DEL. Un équipement de mise à la terre de protection individuelle doit être porté lors de l'installation ou l'entretien de l'unité.
- Ne pas toucher aux composantes électriques individuelles, car cela peut causer une DES, réduire la durée de vie de la lampe ou compromettre la performance de l'unité.
- Aucune pièce ne doit être réparée par l'utilisateur. Ne pas réviser, reconfi gur, modifi er ou réparer l'unité. De plus, le remplacement sur place du groupe DEL ou des lampes n'est pas permis par UL pour le moment. Dans le cas peu probable où l'unité exige un service technique, cesser de l'utiliser et contacter le représentant ABL.

Tous les luminaires comportant des dispositifs électroniques émetteurs de fréquences supérieures à 9 kHz de toute composante du luminaire se conforment à l'une des règles de la FCC, Section 15. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) Ce dispositif ne peut causer de perturbations nuisibles.
 - (2) Ce dispositif peut accepter toute perturbation reçue, notamment les perturbations pouvant causer un fonctionnement indésirable.
- Ce dispositif est conforme à la Section 18 des règles de la FCC, mais peut causer de l'interférence avec les téléphones sans fil ou cellulaires, radios, téléviseurs et autres dispositifs électroniques. Pour corriger un problème, éloigner le dispositif du luminaire ou le brancher dans une autre prise de courant. Ce produit peut causer de l'interférence à l'équipement radio, ne pas l'installer à proximité de l'équipement de communications de la sécurité maritime ou tout autre équipement critique de navigation ou de communications fonctionnant entre 0.45 et 30 MHz. **Ne pas observer ces instructions pourrait annuler les garanties du produit. Pour une liste complète des conditions et modalités, veuillez visiter www.acuitybrands.com.**

Acuity Brands Lighting, Inc. décline toute responsabilité pour les réclamations résultant d'une installation ou manipulation inadéquate ou négligente de ses produits.

Avvertissements généraux de ABL sur les produits DEL, pub. no 503.203

© 2010 Acuity Brands Lighting, Inc. Tous droits réservés. 12/01/10

PREPARING THE FIXTURE FOR INSTALLATION

1. Remove the parts pack and place it in a convenient location during installation.
2. Each unit contains an End Row Connector, a Romex connector, and a connector cord. A single unit or the first unit in a chain will be powered by the Plug-in cord (sold separately) or Direct-wired to the house Romex wiring. The connector cords are used to connect the fixtures in your chain to each other. (max. 354 watts per chain).

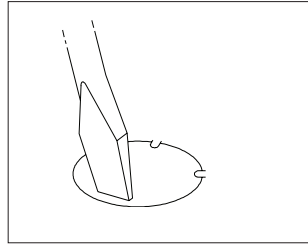


Fig 1

INSTALLATION OF FIXTURE

Direct-Wire Method

Note: If installing additional units in chain, only the first unit is direct-wired to house current.

1. Locate wiring access plate on back of fixture. Remove KO.

WARNING: Before wiring fixture to the power supply, turn off electricity at fuse or circuit breaker box. Fixture must be grounded to avoid potential electrical shock and to ensure reliable lamp starting.

To remove knockouts:

Place standard screwdriver on edge of circle (on opposite side from retaining tabs) and gently strike with hammer. Grip edge with pliers and flex back and forth until removed. **See Fig 1**

2. Remove access plate from fixture- Loosen screw, and slide access plate from slot and remove.
3. Using romex strain relief bushing, leave screws loose to accommodate installation of romex. Insert thread portion of connector into Access plate hole and secure with Hex nut until tight. Note: Position connector with screw heads on connector facing downward when installed on fixture. **See Fig 2**

4. Strip black and white wire leads to expose 3/8"-7/16" of bare metal. **See Fig. 3**
Insert romex through strain relief bushing and tighten screws to secure.

5. Connect supply (house) wires to fixture wires, push stripped wires into appropriate connector: white to white and black to black and green to green or bare copper ground wire. **See Fig 4**

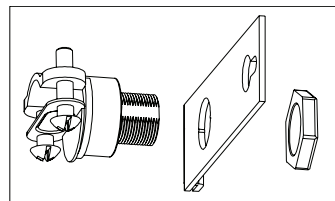


Fig 2

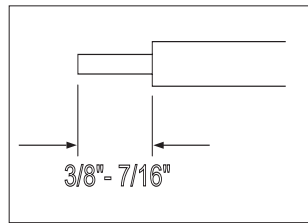


Fig 3

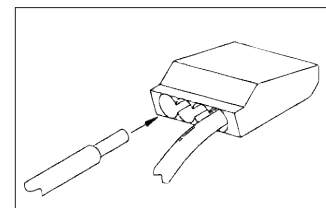


Figure 4

PREPARÁNDOSE PARA LA INSTALACIÓN

1. Remueva el paquete de partes y colóquelo en un lugar conveniente durante la instalación.
2. Cada unidad contiene un Conector de liaison, un conector tipo Romex y un cable conectivo. Una unidad sola o la primera unidad en una cadena será conectada al cable con enchufe (se vende por separado) o alambrado directo al alambrado tipo Romex de la casa. El cable conectivo es utilizado para conectar lámparas una a la otra en una cadena. (el máximo es de 354 vatios en cada cadena).

INSTALACIÓN DE LA LUMINARIA

Método de Alambrado Directo

Nota: Si esta instalando unidades en cadena, la primera unidad será la única alambrada directamente a la corriente de la casa.

1. Ubique la placa de acceso al cableado situada en la parte posterior del accesorio. Abra los orificios ciegos.

ADVERTENCIA: Antes de alamburar la luminaria a la fuente de poder, desconecte el suministro desde los fusibles o en la caja de circuitos. La luminaria debe de hacer tierra para evitar descargas potenciales y para asegurar el arranque confiable de la luminaria.

Para remover knockout de metal:

Coloque un destornillador estándar en el extremo del círculo (lado opuesto de las lengüetas de retención) y suavemente golpee con el martillo. Sujete un extremo con las pinzas y flexione hacia atrás y adelante hasta que se desprenda. **Ver Fig 4.**

2. Retire la placa de acceso del accesorio. Afloje los tornillos, deslice la placa de acceso por la ranura y retírela.
3. Utilice el buje sujetacables y deje los tornillos sueltos a fin de adecuar la instalación del cable de alimentación. Introduzca la parte roscada del conector en el orificio de la placa de acceso y sujete bien a la unidad con la tuerca hexagonal. Nota: Coloque el conector con las cabezas de los tornillos hacia abajo al instalarlo en el accesorio. **Ver Fig 2.**

4. Pele las puntas de los cables blanco y negro para exponer de 3/8" a 7/16" (9.5 mm a 11 mm) del metal. **Ver fig 3**
Inserte el romex a través del sujetador de cable y apriete los tornillos para asegurar.

PRÉPARATION DE L'APPAREIL POUR L'INSTALLATION

1. Retirez les pièces de l'emballage et placez-les dans un endroit pratique pour l'installation.
2. Chaque unité comprend un Conecteur de liaison, un connecteur de câble Romex et un cordon de connexion. Une seule unité ou la première unité d'une chaîne sera alimentée par le cordon d'alimentation avec fiche (vendu séparément) ou câblée directement au Romex de la maison. Les cordons de connexion sont utilisés pour raccorder en guirlande les appareils d'une chaîne. (Maximum de 354 watt par chaîne.)

INSTALLATION DE LUMINAIRE

Méthode de câblage en Direct

Note: Pour l'installation de plusieurs unités en chaîne, seule la première unité doit être câblée à l'alimentation de la maison

1. Repérez la plaque d'accès au câblage à l'arrière du luminaire. Enlevez l'alvéole défonçable.

AVERTISSEMENT: Avant de procéder au raccordement électrique, couper le courant au disjoncteur ou fusible. Cet appareil doit être mis à terre afin d'éviter toute décharge électrique et assurer l'allumage.

Pour enlever les débouchures métalliques:

Placer un tournevis sur le bord du cercle (à l'opposé des languettes de retenue) et frapper d'un léger coup de marteau. Saisir le bord de la débouchure à l'aide de pinces et replier en va et vient jusqu'à ce que dégagée. **Voir la Fig 1**

2. Retirer la plaque d'accès du luminaire- Desserrez la vis, et glissez la plaque d'accès hors de la fente pour la retirer.
3. Si équipé d'une bague anti-traction, laissez les vis lâches pour permettre l'installation du câble d'alimentation. Insérez la partie filetée du connecteur dans le trou de la plaque d'accès et fixez-la solidement avec un écrou hexagonal, en serrant. Remarque : Positionnez le connecteur avec les têtes de vis qui s'y trouvent face vers le bas lorsqu'elles sont installées sur le dispositif. **Voir la Fig 2**
4. Dénuder les fils noir et blanc sur 3/8 po à 7/16 po. **Voir la Fig 3**
Insérer le câble romex dans la baque anti-traction puis visser les vis afin de solidifier.

6. Place connectors back inside unit and install Access plate- tighten screw.
7. Place fixture in desired position.
8. Drive fixture mounting screws securely. **See Fig 5.** Mounting screws are suitable for cabinet bottoms 3/8" or thicker. Use shorter screws for cabinet bottoms thinner than 3/8".

In some installations it may be desired to drill a pilot hole for the screws. Place the fixture in the desired position and drive mounting screws a small amount to provide a small reference point for drilling. Using a drill with a 1/16" drill bit, make two small pilot holes at the marked locations. Note: do not drill through mounting surface.) Drive fixture mounting screws securely.

9. Install optional Hole plugs to conceal mounting holes.
10. If using only one fixture- skip to **Step 14.** If there are other fixtures to be installed on this chain- proceed with **Step 11.**
11. Once the first fixture is mounted, you can install the next fixture in the chain.
Note: Fixture spacing can not exceed the length of the connector cord.

Mount remaining fixture(s) as stated in the previous steps. To route your fixtures around a corner, simply install fixtures near the corner, and then bend the connector cord around the corner to attach the remaining fixtures in the chain.

12. When all fixtures have been properly installed, connect all of the fixtures in the chain together with the supplied connector cords.
13. To access linking port- rotate the endcap (7) downward to fully expose the linking port. Remove Linking port cover (8) to access Linking Port. **See Fig 6** Close endcap (7) after linking cord attached.- **See Fig 8**

14. Turn on power.

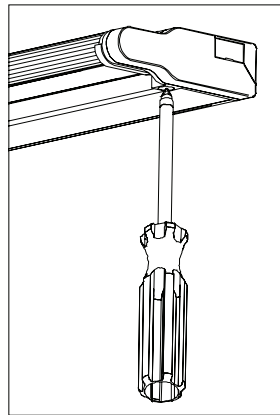


Figure 5

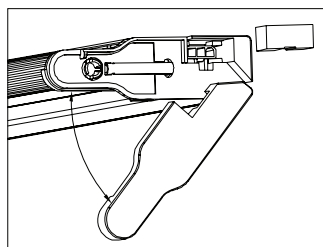


Figure 6

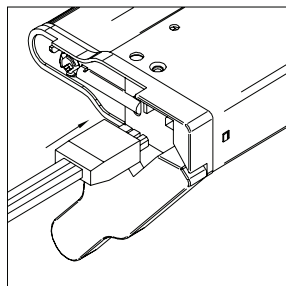


Figure 7

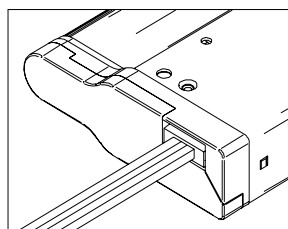


Figure 8

5. Conecte los cables de alimentación (de la casa) a los cables de la luminaria, empuje los cables pelados en un conector apropiado, blanco con blanco, negro con negro y verde con verde o, desnudo con tierra. **Ver Fig 4**
6. Vuelva a colocar los conectores dentro de la unidad e instale la placa de acceso. Ajuste los tornillos.
7. Coloque el accesorio en la posición deseada.
8. Atornille bien los TORNILLOS DE MONTAJE. **Ver Fig 5.** Los tornillos de montaje son apropiados para gabinetes con fondos de 3/8" o más gruesos. Use tornillos más cortos para gabinetes con fondos menores a 3/8".
5. Effectuer le raccordement des fils de l'appareil à l'alimentation électrique, pousser la partie dénudée des fils dans les connecteurs appropriés, blanc au blanc, noir au noir, vert au fil de terre vert ou de cuivre nu. **Voir la Fig 4**
6. Remplacez les connecteurs à l'intérieur de l'appareil et montez la plaque d'accès en serrant la vis.
7. Placez le luminaire dans la position désirée.
8. Vissez fermement les vis de montage du luminaire. **Voir la Fig 5**

Les vis de montage conviennent à des fonds d'armoire d'une épaisseur de 9.5mm ou plus. Utilisez des vis plus courtes pour des fonds d'armoire d'une épaisseur inférieure à 9.5mm.

En algunas instalaciones puede desearse taladrar un agujero piloto para los tornillos. Coloque el accesorio en la posición deseada y atornille los TORNILLOS DE MONTAJE un poco para hacer un punto de referencia para taladrar. Utilizando un taladro con broca de 1/16", haga dos agujeros piloto en las posiciones marcadas. (Nota: no atraviese la superficie de montaje). Termine apretando los tornillos para asegurar el luminaria.

Dans certaines installations, il serait peut être nécessaire de percer un avant-trou pour les vis. Placez le luminaire dans la position désirée et vissez légèrement les vis de montage afin de fournir un petit point de référence pour effectuer le perçage. À l'aide d'une perceuse équipée d'une mèche de 1.5mm, percez deux petits avant-trous au niveau des emplacements marqués. Remarque : ne pas percer à travers la surface de montage.) Vissez fermement les vis de montage du luminaire.

9. Instale tapones de agujero opcionales para ocultar los orificios de montaje.
10. Si utiliza sólo un luminaria, salte hasta el **paso 14.** Si hay otros luminaria para ser instalados en el circuito, proceda con el **paso 11.**
11. Una vez que el primer luminaria está montado, usted puede instalar el siguiente en el circuito.

Nota: El espaciamiento entre luminaria no debe exceder el largo del cordón conector.

Monte los luminarias restantes como se estableció en los pasos previos. Para colocar los luminaria en una esquina, instale simplemente los luminaria cerca de la esquina y doble el cable conector a lo largo de la esquina para agregar los luminaria restantes al circuito.

9. Installez les bouchons de trous en option pour masquer les trous de montage.
10. Si vous utilisez un seul appareil d'éclairage, passez à l'**étape 14.** S'il y a d'autres appareils à installer sur cette chaîne, poursuivez avec l'**étape 11.**

11. Lorsque le premier appareil d'éclairage est monté, vous pouvez installer l'appareil suivant de la chaîne.
Note : La distance entre deux appareils ne doit pas dépasser la longueur du cordon de connexion.

12. Cuando todos los luminaria han sido apropiadamente instalados, conecte todos los luminaria juntos al circuito con los cables conectores.
13. Para acceder al puerto de enlace, gire el tapón (7) hacia abajo para exponer completamente el puerto de enlace. Retire la tapa del puerto (8) de enlace para acceder al puerto de enlace. **Ver Fig. 6.** Cierre el tapón (7) después de conectar el cable de conexión. - **Ver Fig. 8.**

Montez le ou les autres appareils selon les directives indiquées plus haut. Pour acheminer les appareils suivant un angle, installez simplement les appareils près du coin, puis repliez le cordon de connexion le long de l'angle pour raccorder les autres appareils de la chaîne.

12. Lorsque tous les appareils d'éclairage ont été bien installés, raccordez tous les appareils de la chaîne ensemble à l'aide des cordons de connexion fournis.

14. Encienda la luminaria.

Power-Cord Method (Purchased Separately) (For Direct-Wire Installation See Direct-Wire Method)

1. Determine location of your first fixture. Make sure the mounting location is within 5 feet of an electrical outlet.
2. Place fixture in desired position.
3. Drive fixture mounting screws securely. **See Fig 5.** Mounting screws are suitable for cabinet bottoms 3/8" or thicker. Use shorter screws for cabinet bottoms thinner than 3/8".

In some installations it may be desired to drill a pilot hole for the screws. Place the fixture in the desired position and drive mounting screws a small amount to provide a small reference point for drilling. Using a drill with a 1/16" drill bit, make two small pilot holes at the marked locations. Note: do not drill through mounting surface.) Drive fixture mounting screws securely.

4. Install optional Hole plugs to conceal mounting holes.
5. If using only one fixture skip to **Step 8.** If there are other fixtures to be installed on this chain proceed with **Step 6.**
6. Once the first fixture is mounted, you can install the next fixture in the chain.

Note: Fixture spacing can not exceed the length of the connector cord.

Mount remaining fixture(s) as stated in the previous steps. To route your fixtures around a corner, simply install fixtures near the corner, and then bend the connector cord around the corner to attach the remaining fixtures in the chain.

7. When all fixtures have been properly installed, connect all of the fixtures in the chain together with the supplied connector cords.
8. To install power cord to lead unit, locate end of fixture closest to Rocker Switch (6). Rotate the endcap (7) downward to fully expose the linking port. Remove Linking port cover (8) to access Linking Port.
9. Connect the Power-cord by aligning tab on power cord end with slot on linking port- **See Fig 9.** Close endcap (7) after Power cord is attached.

10. Plug into nearby outlet.

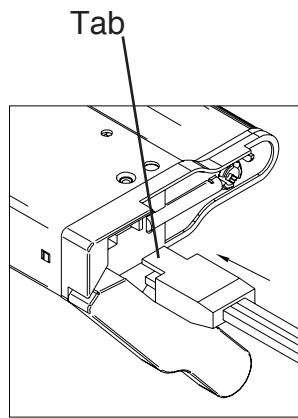


Figure 9

Método de Cable con Enchufe (Para Instalación de Alambrado Directo- Vea Método de Alambrado Directo).

1. Determine la localización del primer luminaria. Asegúrese que la localización de montaje esté dentro de un alcance de 1.5 metros de una caja de conexiones.
2. Coloque el accesorio en la posición deseada.
3. Atornille bien los TORNILLOS DE MONTAJE. **Ver Fig 5.** Los tornillos de montaje son apropiados para gabinetes con fondos de 3/8" o más gruesos. Use tornillos más cortos para gabinetes con fondos menores a 3/8".

En algunas instalaciones puede desearse taladrar un agujero piloto para los tornillos. Coloque el accesorio en la posición deseada y atornille los TORNILLOS DE MONTAJE un poco para hacer un punto de referencia para taladrar. Utilizando un taladro con broca de 1/16", haga dos agujeros piloto en las posiciones marcadas. (Nota: no atraviese la superficie de montaje). Termine apretando los tornillos para asegurar el luminaria.

4. Instale tapones de agujero opcionales para ocultar los orificios de montaje.
5. Si utiliza sólo un luminaria, salte hasta el **paso 8.** Si hay otros luminaria para ser instalados en el circuito, proceda con el **paso 6.**
6. Una vez que el primer luminaria está montado, usted puede instalar el siguiente en el circuito. **Nota: El espaciamento entre luminaria no debe exceder el largo del cordón conector.** Monte los luminaria restantes como se estableció en los pasos previos. Para colocar los luminaria en una esquina, instale simplemente los luminaria cerca de la esquina y doble el cable conector a lo largo de la esquina para agregar los luminaria restantes al circuito.
7. Cuando todos los luminarios han sido apropiadamente instalados, conecte todos los luminarios juntos al circuito con los cables conectores.

8. Para instalar el cable de energía en la unidad principal, ubique el extremo del montaje más cercano al interruptor oscilante (6). Gire el tapón (7) hacia abajo para exponer completamente el puerto de enlace. Retire la tapa del puerto (8) de enlace para acceder al puerto de enlace.

13. Afin d'accéder au port de raccordement, tournez le capuchon (7) vers le bas pour exposer complètement le port de raccordement. Retirez le couvercle du port de liaison (8) pour accéder au port de liaison. **Voir fig. 6.** Fermez le capuchon (7) après avoir attaché le câble de raccordement. (**voir fig 8.**)

14. Mettre sous tension.

Méthode avec cordon d'alimentation et fiche (Pour une installation câblée en direct, voir la Méthode de câblage en direct)

1. Déterminez l'emplacement de votre premier appareil. Assurez-vous que l'emplacement de montage est situé à au moins 5 pieds d'une prise électrique.

2. Placez le luminaire dans la position désirée.

3. Vissez fermement les vis de montage du luminaire. **Voir la Fig 5** Les vis de montage conviennent à des fonds d'armoire d'une épaisseur de 9.5mm ou plus. Utilisez des vis plus courtes pour des fonds d'armoire d'une épaisseur inférieure à 9.5mm.

Dans certaines installations, il serait peut être nécessaire de percer un avant-trou pour les vis. Placez le luminaire dans la position désirée et vissez légèrement les vis de montage afin de fournir un petit point de référence pour effectuer le perçage. À l'aide d'une perceuse équipée d'une mèche de 1.5mm, percez deux petits avant-trous au niveau des emplacements marqués. Remarque : ne pas percer à travers la surface de montage.) Vissez fermement les vis de montage du luminaire.

4. Installez les bouchons de trous en option pour masquer les trous de montage.
5. Si vous utilisez un seul appareil d'éclairage, passez à l'**étape 8.** S'il y a d'autres appareils à installer sur cette chaîne, poursuivez avec l'**étape 6.**

6. Lorsque le premier appareil d'éclairage est monté, vous pouvez installer l'appareil suivant de la chaîne. **Note : La distance entre deux appareils ne doit pas dépasser la longueur du cordon de connexion.**

Montez le ou les autres appareils selon les directives indiquées plus haut. Pour acheminer les appareils suivant un angle, installez simplement les appareils près du coin, puis repliez le cordon de connexion le long de l'angle pour raccorder les autres appareils de la chaîne.

CCT SELECTION

1. Locate CCT Switch (5)- See Fig 10 (Default color temperature setting is 3000K).
2. Slide switch to select desired CCT.

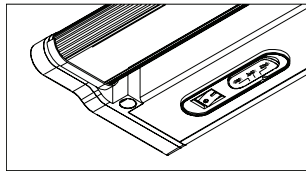


Figure 10

9. Conecte el cable de energía alineando la lengüeta en el extremo del cable de energía con la ranura en el puerto de enlace. Consulte la Fig. 9. Cierre el tapón (7) después de conectar el cable de energía.

10. Enchufe en una toma de corriente cercana.

SELECCIÓN DE CCT

1. Ubique el interruptor del CCT (5). **Ver Fig 10** (La temperatura de color predeterminada es 3000K).
2. Deslice el interruptor para seleccionar el CCT deseado.

7. Lorsque tous les appareils d'éclairages ont été bien installés, raccordez tous les appareils de la chaîne ensemble à l'aide des cordons de connexion fournis.

8. Pour installer le cordon d'alimentation sur le premier appareil, localisez l'extrémité de l'appareil le plus près du commutateur à bascule (6). Tournez le capuchon (7) vers le bas pour exposer complètement le port de raccordement. Retirez le couvercle du port de liaison (8) pour accéder au port de liaison.

9. Connectez le cordon d'alimentation en alignant la languette sur l'extrémité du cordon d'alimentation avec la fente sur le port de raccordement (voir fig. 9). Fermez le capuchon (7) après avoir attaché le cordon d'alimentation.

10. Branchez l'appareil dans une prise de courant à proximité.

SELECTION DE LA TCC

1. Repérez le commutateur de la TCC (5). **Voir la Fig 10** (Le réglage de température de couleur par défaut est 3000K).

2. Faites glisser le commutateur pour sélectionner la TCC souhaitée.

Accessory Items/ Accessoires/ Artículos Accesorios

Power cords (sold Separately)

- UC 5FT POWERCORD WH (Juno or Lithonia Lighting)
- UC 5FT POWERCORD BL (Juno or Lithonia Lighting)

Junction/Splice Box

- UCD JB (Juno or Lithonia Lighting)
- UCD JB BL (Juno or Lithonia Lighting)

24" Connector Cord (Linking between fixtures)

- UC ERC24 (Juno or Lithonia Lighting)
- UCERC24 BL (Juno or Lithonia Lighting)

On/Off Motion Sensor

- UC PIR (Lithonia Lighting)

Row Connector (End-to-end fixture connection)

- UP ERC (Juno)

Not compatible with the following accessories/

No es compatible con los siguientes accesorios/Non compatible avec les accessoires suivants:

- | | |
|----------|-----------|
| UC ERC | JC3 8IN |
| JC3 17IN | JC3 26IN |
| UDWMOC | UDWMOC RS |

Trouble Shooting Guide

If this fixture fails to operate properly, use the guide below to diagnose and correct the problem.

- Verify that fixture is wired properly.
- Verify that fixture is grounded correctly.
- The line voltage at the fixture is correct.

If further assistance is required, contact:

Technical Support: (800) 705-SERV (7378).

This LED light provides low maintenance service with no bulbs to change. Clean surfaces with mild soap and water. Do not use abrasive materials such as scouring pads or powders, steel wool or abrasive paper.

RECOMMENDED DIMMING SWITCHES:

The LED Modules are compatible with several standard residential dimmers. A list of recommended dimmers can be found at www.acuitybrands.com, keyword search UPLD. Exclusion from the list does not mean a dimmer will not work in conjunction with your LED module. Consult with your dimmer manufacturer regarding compatibility with LED modules/lamps.

Note: When the installation exceeds 10 fixtures on a single dimmer or distribution lengths exceed 100 feet, please confirm that the end product performs properly. This is caused by a high degree of variability in the triac dimmers.

Guía de Ayuda a Resolver Problemas

Si este luminario deja de funcionar correctamente, use la guía a bajo para diagnosticar y corregir el problema.

- Verifique que el luminario este alambrado correctamente.
- Verifique que el luminario este correctamente haciendo tierra.
- El voltaje del cable en el luminario es el correcto.

Si requiere ayuda adicional, contacte:

Soporte técnico: (800) 705-SERV (7378).

Esta lámpara LED con detector de movimiento necesita muy poco mantenimiento y no es necesario cambiar los focos. Limpie las superficies con un limpiador suave no abrasivo.

REDUCTORES DE INTENSIDAD DE LUZ RECOMENDADOS

Los módulos led son compatibles con varios reductores de alumbrado estándares de uso residencial. Puede encontrar una lista de reductores de alumbrado recomendados en www.acuitybrands.com e ingrese la palabra clave de búsqueda UPLD. Si no se encuentran en la lista, esto no significa que un reductor de alumbrado no funcionará con su módulo led. Consulte al fabricante del reductor de alumbrado sobre la compatibilidad con los módulos/lámparas led.

Nota: Cuando la instalación exceda los 10 montajes en un mismo reductor de alumbrado o las longitudes de distribución excedan los 100 pies, confirme que el producto final funcione correctamente. Esto es causado por el alto grado de variabilidad de los reductores de alumbrado triac.

Guide de dépannage:

En cas d'un fonctionnement inadéquat de cet appareil, suivre le guide ci-dessous pour établir le diagnostic et corriger le problème

- Vérifier que l'appareil est raccordé correctement.
- Vérifier que la mise à la terre de l'appareil est correcte.
- Vérifier que la tension à l'appareil est suffisante.

Pour toute autre assistance, veuillez contacter:

Services de support technique: (800) 705-SERV (7378).

Cette lampe à détecteur de mouvement DEL nécessite peu d'entretien et il n'y a aucune ampoule à changer. Nettoyez les surfaces avec un produit doux non abrasif.

GRADATEURS RECOMMANDÉS:

Les modules DEL sont compatibles avec une multitude de gradateurs résidentiels. Vous trouverez une liste de gradateurs recommandés sur www.acuitybrands.com, mot-clé de recherche : UPLD. Un gradateur non présent dans la liste ne signifie pas que celui-ci ne fonctionne pas avec votre module DEL. Consulter votre fabricant de gradateur concernant la compatibilité avec les modules/lampes DEL.

Remarque : Lorsque l'installation excède 10 fixations sur un seul gradateur ou que les longueurs de distribution sont supérieures à 100 pi, veuillez confirmer que le produit final fonctionne correctement. Ceci est dû à un degré de variabilité élevé dans les gradateurs à triacs.